



TRIBUNALE DI SORVEGLIANZA – SASSARI
U.O.R. UFFICIO SEGRETERIA AMMINISTRATIVA
Via Budapest n. 34 – 07100 – SASSARI –
C.F. 80011980903 Tel. 079/209202 Fax 079/232710 E-mail tribsorv.sassari@giustizia.it

Prot. 132/2018 I FUNZ. 6 MACRO 2 ATT. / FASC. 16

Commissione per la valutazione dei titoli degli aspiranti per il conferimento di incarico di **“Operatore linguistico”**.

L'anno 2018 addì 11 del mese di maggio, alle ore 10.00, in Sassari nei locali del Tribunale di Sorveglianza si è riunita la Commissione istituita con provvedimento prot. n. 111/2018 I del 12/4/2018, per la valutazione delle domande di partecipazione alla selezione pubblica per titoli ed eventuale prova pratica, finalizzata al conferimento dell'incarico a n. 2 Operatori Linguistici, della durata di n. 12 mesi, con inizio entro e non oltre i 90 giorni successivi a quelli della materiale disponibilità dei fondi, da parte del Funzionario Delegato presso la Corte d'Appello di Cagliari, per le attività proprie del progetto denominato “Madrelingua” presso il Tribunale di Sorveglianza di Sassari, che abbia perfetta conoscenza scritta e parlata della lingua Sarda Logudorese, e capacità di traduzione ed interpretazione dal sardo in italiano e viceversa, al fine di consentire più ampia comprensibilità dell'attività e dei servizi offerti dall'Ufficio e dal Tribunale di Sorveglianza, comunicandoli anche in lingua sarda.

Sono presenti:

- dott. Giommara Cuccuru, Magistrato di Sorveglianza, Presidente
- dott.ssa Maria Luigia Pinna, Direttore, componente;
- dott.ssa Giovanna Antonia Soro, Cancelliere Esperto, componente;
- Dott. Giovanni Battista Azzicca, Funzionario Giudiziario con funzioni di segretario.

Si procede, pertanto, alla valutazione delle istanze. Si dà atto che hanno presentato le domande le dott.sse Daniela Carta, Luana Guendalina Corrias e Sonia Panzalis.

La graduatoria provvisoria, risultante dall'attività della Commissione, in base ai criteri di valutazione di cui al verbale del 4 maggio u.s. è la seguente:

1. Corrias dott.ssa Luana Guendalina – punti 5,5 (punti 4 laurea; punti 1,5 tirocinio art. 73 D.L. 69/2013);
2. Carta dott.ssa Daniela – punti 3.50 (punti 3 laurea, punti 0,50 tirocinio art. 37 D.L.98/2011);
3. Panzalis dott.ssa Sonia – punti 3 (punti 3 laurea).

Per i suddetti candidati si procederà alla verifica delle competenze linguistiche richieste nel bando in argomento con la traduzione scritta di un brano dalla lingua italiana a quella sarda e un colloquio

in lingua sarda logudorese; tale prova si svolgerà il giorno 25/5/2018 alle ore 09.00 presso i locali di questo Ufficio.

La Commissione dispone che il presente verbale sia pubblicato sul sito istituzionale dell'Ufficio e che sia dato avviso della convocazione agli interessati all'indirizzo di posta elettronica dichiarato nelle rispettive istanze.

Il Presidente

Dott. Giommara Cuccuru

Giommara Cuccuru

I componenti

Dott.ssa M. L. Pinna

Maria Luigia Pinna

Dott.ssa G.A. Soro

Giovanna Soro



Il Segretario

Dott. G.B. Azzicca

Giuseppe Azzicca